

Gifu Prefectural Council of Social Welfare, a social welfare corporation Livelihood Support Department, Fund Loan Section

Special Loans for Emergency Retail Fund Due to Impact of New Coronavirus Infectious Disease **Notification of Exemption and Repayment** 

We hereby inform you as follows, in connection with the commencement of redemption (repayment) of the Special Loans for Emergency Retail Fund Due to Impact of New Coronavirus Infection having been loaned by our council. This is an important notice, so please be sure to check it.

#### Particulars:

#### 1. Documents (enclosures herein) sent to you this time

\*Since the form is prepared for each fund from which the loan was taken, you will receive multiple envelopes if multiple types of loans have been taken out.

(1)	Guidance on Special Loans for Emergency Retail Fund, Etc. (this notice) and Notice of Remaining Repayment Amount *Right side of this notice	
(2)	Guidance on Repayment Exemption (Flowchart) *Please be sure to check it	Please find the confirmation flowchart
(3)	List of mailing addresses (CSW of each municipality) and other information	
(4)	Notification of change of name/address	An example of how to fill out the form is provided on the reverse side

(2) Please follow the flowchart to identify the procedures that apply to you, and then please follow the procedures for exemption from repayment and for repayment.

#### 2. Contact Information

Fund Loan Section, Livelihood Support Department, Gifu Prefectural Council of Social Welfare [Telephone Number/Contact Number] **058 - 201 - 2100** 

QR Code for information on our website QR code is a registered trademark of



[Hours for Acceptance/Reception Time] Weekdays 9:00 a.m. to 5:00 p.m.

- Documents are not accepted in person. Please do not bring the documents with you to complete the procedure.
- For further information on this matter, please contact the above telephone number. Immediately after this notice is delivered, for example, it may be difficult to get through to the phone. Thank you for your understanding.
- We cannot return documents that have been submitted once. Thank you for your understanding.
- It may take about one month from the time of application to receive the result of approval or disapproval of the exemption.

## Notice of Remaining Repayment Amount for Special Loans for **Emergency Retail Fund**

The remaining repayment amount of the captioned loans is as follows:

#### Particulars:

### O Status of Loans / Amount to be Repaid (Remaining Amount of Repayment)

Fund Name			Loan Code	
Name of Borrower			•	
Repayment Period	From	to		installments
Loan Amount			>	/en
Repaid Amount			>	/en
Remaining Amount of Repayment			>	/en
Amounts in Arrears of Remaining Amount of Repayment			)	/en

Information as of May 31, 2024. Some data related to repayment may not be reflected.

#### << Transfer Account >>

Name of Financial Institution	Branch Name	
Type of Deposit	Account Holder	
Account Number	Transfer (Withdrawal) Date	Please see the reverse side

If you have not registered for an account transfer, you need to go through the procedures. Please contact our council (at Tel: 058-201-2100).

#### Matters to be Strictly Adhered, Etc.

- 1. Loans must be paid on time according to the repayment plan in effect at the time of application.
- 2. Borrower must immediately notify us of any of the following
  - (1) When there is a change of address, etc.
  - (2) When your name or surname is changed
- (3) When there is a significant change in the situation of the household
- (4) When the borrower receives public assistance
- (5) When the borrower dies
- (6) When you suffer a natural disaster, fire or other serious
- (7) Other matters determined by the Gifu Prefectural Council of Social Welfare

- 3. If any one of the following applies, you may be asked to repay all or a part of the loan in a lump sum:
  - (1) When a loan is diverted to any other purpose
- (2) When a false application or other fraudulent means is used to obtain a loan
- (3) When you intentionally fail to repay a loan
- If the loan is not repaid by the due date, interest on the delinquent principal will be charged at 3.0% per
- Delinquent interest on loans until the end of March 2020 is 5.0%

● Contact information for this matter [Telephone Number/Contact Number] 058 - 201 - 2100

[Hours for Acceptance/Reception Time] Weekdays 9:00 a.m. to 5:00 p.m.

# **About Repayment**

The loan will be repaid by account transfer (debit from the registered account). Please check your balance so that there is no shortfall on the transfer date.

Financial Institution	Transfer Date	Fees (to be borne by the borrower) *It will be added to the monthly repayment amount.
Juroku Bank	25th day	10 yen per transfer
Ogaki Kyoritsu Bank	25th day	10 yen per transfer
Gifu Shinkin Bank	25th day	10 yen per transfer
Ogaki Seino Shinkin Bank	25th day	10 yen per transfer
Seki Shinkin Bank	25th day	10 yen per transfer
Hachiman Shinkin Bank	25th day	10 yen per transfer
Tono Shinkin Bank	25th day	10 yen per transfer
Takayama Shinkin Bank	25th day	10 yen per transfer
Japan Post Bank	25th day	10 yen per transfer
Financial institutions other than the foregoing	23rd day	<u>165 yen</u> per transfer *From April 2024, it was changed to 165 yen (from 150 yen) per transfer.

\*If the financial institution is closed, the transfer will be made on the next business day.

In the following cases:	Information		
If you want to change the registered account	The registration process must be completed again. We will guide you through the necessary documents for the procedures, so please contact our council (at Tel: 058-201-2100).		
If any transfer was not possible due to insufficient balance	If any transfer fails due to insufficient balance, income account or other reasons, a payment handling slip wayou.  Please follow the instructions on the payment handling make repayment.	vill be mailed to	
If you want to discuss issues on the repayment	I - INOSA WANA WARA MAMAMAM NV AN	2100). income/work due to the	

